

« LE 16 MAI,
BONNE FÊTE
À TOUS
LES HONORÉ ! » »

La Ville de Tours remercie ses mécènes et partenaires :
• Fondation du patrimoine grâce au mécénat de CGPA
• Exeo Promotion
• Fil Bleu
• Fondation d'entreprise Banque Populaire Val de France
• Fédération Française du Bâtiment d'Indre-et-Loire – FFB 37
• Galeries Lafayette
• Mécénat Touraine Entreprises
• Mission Val de Loire de l'Unesco
• SNCF

infos pratiques :

Les spectacles sont gratuits dans la limite des places disponibles.
Ouverture de la billetterie sur place 30 minutes avant,
à l'exception de la Bibliothèque centrale, 1 h avant.

Pour un meilleur accueil, merci aux personnes en situation de
handicap de bien vouloir prévenir de leur venue au 02 47 21 65 24

renseignements :

Service Culturel – Ville de Tours
02 47 21 66 54

balzac-tours.fr



www.instagram.com/balzac_tours
www.facebook.com/BalzacTours

NUIT DES MUSEES BALZAC

Samedi 18 mai
Gratuit

Dans les musées 19h>minuit

Le Musée des Beaux-Arts, le Musée du Compagnonnage, le Château de Tours, le Muséum d'Histoire Naturelle ouvrent leurs portes et vous accueillent pour cette nuit aux couleurs de Balzac. Les 200 premières personnes à franchir les murs de chacun de ces musées se verront offrir un chapeau Balzac Tours. Le Musée des Beaux-Arts propose 2 animations « Monument AZ » avec les étudiants de l'Ecole Supérieure d'Art et Design TALM et « La classe l'œuvre ! » avec les réalisations des élèves de l'école Balzac de Bléré.



Dans les Octrois Francis Raynaud Place Choiseul (à partir de 20h)

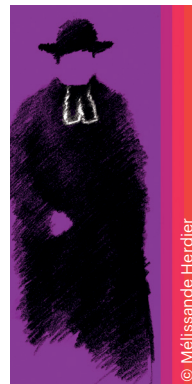
Francis Raynaud propose une exploration personnelle et actuelle de Balzac, au travers d'un film. Celui-ci montre la déambulation d'un Balzac dans sa ville natale, mais contemporaine.

Eternal Gallery

Présentation du pavoisement du pont Wilson

L'association Mode d'Emploi présente les planches originales préparatoires de l'artiste Melissande Herdier.

Mode d'Emploi



LES EXPOSITIONS

Un Animal, des Animots

Balzac, Jules Verne, La Fontaine, Kipling, Buffon... De la littérature aux sciences naturelles.

Voyage dans l'univers zoomorphe de la littérature animalière prenant pour préambule les histoires d'Honoré de Balzac tirées du recueil de nouvelles *Scènes de la vie privée et publique des animaux*.

MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE
3 rue du Président Merville
2,10€/4,20€
Vendredi de 10h>12h et 14>18h
Samedi et dimanche - 14h>18h
www.museum.tours.fr



Monumental Balzac

Petite histoire des monuments au grand écrivain.

Grâce à un prêt exceptionnel du musée Rodin (incluant 25 sculptures de l'artiste) et de la générosité de nombreux musées, l'exposition présente environ 120 œuvres : dessins, sculptures, peintures, estampes, photographies, documents d'archives, évoquant les projets et les monuments autour de Balzac.

MUSÉE DES BEAUX-ARTS - 18 place François Sicard - 3€/6€
Tous les jours sauf le mardi - 9h>12h45 et 14h>18h
www.mba.tours.fr



Quand Balzac vivait et séjournait à Tours

Présentation en 12 panneaux sur l'enfance de Balzac à Tours (lieux de naissance, d'habitation, de scolarité) et ses séjours en Touraine en tant qu'écrivain.

ARCHIVES MUNICIPALES - Place Saint Eloi
Entrée libre
Vendredi 17 et lundi 20 mai - 8h45>12h et 13h45>17h15
dap@ville-tours.fr

Exposition Haut de la Rue Nationale

Exposition de dix panneaux autour de Balzac en partenariat avec la Nouvelle République.



Mur de Street Art

Création d'une fresque urbaine autour de Balzac en Street Art par l'artiste Swed Oner. À découvrir à partir du 18 mai, 90 avenue Maginot (Tours Nord)



Balzac, la vigne et le vin

Exposition du 15 mai au 15 juillet
Grilles du Jardin de la Préfecture



LAISSEZ-VOUS SURPRENDRE...

Drôle de Tram - Théâtre de l'Ante

Des proches de Balzac parcourent dans le Tram une partie du chemin qui menait Balzac à Saché. Chacun y raconte son Balzac.

Samedi 18 mai - Au cours de la journée
Lundi 20 mai - Au cours de la journée



Promenades en calèche - Théâtre de l'Ante

Promenez-vous en calèche au cœur des sites touristiques du centre-ville de Tours accompagnés d'un comédien.

Rendez-vous au bout de la rue Bernard Palissy
Tarif : 1,60€ ou ticket Fil Bleu
Samedi 18 mai - Au cours de la journée

Sur les pas de Balzac - Visites guidées

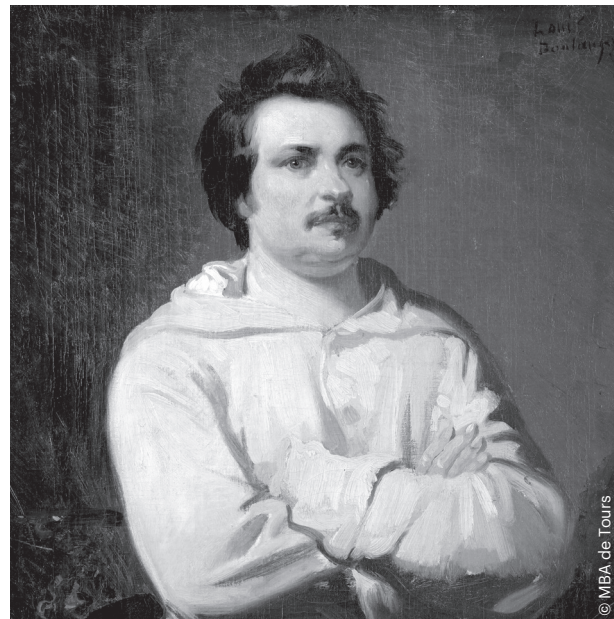
Ce parcours met en perspective l'architecture de la ville dans l'œuvre de Balzac.

RDV À L'OFFICE DE TOURISME
Samedi 18 mai - 15h
Dimanche 19 mai - 15h

Concert de chansons françaises

La chorale Air en Air de Rochepinard accueille la chorale de Monthevoy pour un programme romantique avec les œuvres de Gounot et Rossini.

SALLE JACQUES VILLERET - Entrée libre
Samedi 18 mai - 20h30



POUR APPROFONDIR...

« Balzac écrivain universel »

Traduction, adaptation, appropriation - les œuvres les plus traduites ou adaptées dans le monde

Marie-Christine Aubin, universitaire à Toronto, présente une conférence autour de Balzac écrivain universel, mais également les traductions des œuvres de Balzac à l'international.

SALLE OCKEGHEM - Entrée libre
Lundi 20 mai - 17h30



L'Auberge Rouge de Jean Epstein

Cinémathèque de Tours Henri Langlois

Deux médecins trouvent refuge dans une auberge. Un courtier en diamants partage leur chambre. Au petit jour, on découvre qu'il a été assassiné. L'un des médecins est accusé du meurtre. Film muet, avec lecture de courts extraits du roman de Balzac dont est tiré le scénario.



Durée : 1h30
Cinemas Studio - 3,20€ à 9,30€
Lundi 20 mai - 19h30
cinematheque.tours.fr



Distributeur d'histoires courtes

Faites une pause littéraire avec Honoré de Balzac, grâce au distributeur d'histoires courtes (1, 3 ou 5 minutes) ! Extraits de textes tirés des œuvres de Balzac à (re)découvrir.

HALL DE LA GARE SNCF DE TOURS



Balzac Tours



du 17 au 20 mai 2019
week-end anniversaire
de sa naissance

programme

balzac-tours.fr

VILLE DE
TOURS

édito



Fêter l'enfant du pays, Honoré de Balzac, est à la fois un plaisir et une fierté. Pour ce week-end spécial du 220^e anniversaire de la naissance d'Honoré de Balzac, la programmation permet de rencontrer l'écrivain par l'image, la voix et la fête... Plusieurs spectacles lui donnent la parole. Et que serait une fête d'anniversaire sans un gâteau ? Une grande création gustative est prévue pour l'occasion. Nous sommes toutes et tous invités à partager ces beaux moments de convivialité. Autant de signes d'une œuvre vivante et toujours actuelle. Tours peut enfin dire à son enfant qu'elle l'aime !

Christophe BOUCHET
Maire de Tours

Jérôme TEBALDI
Adjoint au Maire
Délégué au Rayonnement et
aux Relations Internationales



1 ESPLANADE DU CHÂTEAU DE TOURS

Entrée par la rue Lavoisier

Illusions perdues
Nouveau Théâtre Populaire

À VOIR
ABSOLUMENT

Lucien de Rubempré est un jeune provincial cultivé qui monte à Paris pour devenir écrivain, et qui rencontre de nombreuses difficultés. Dans *Illusions perdues*, Balzac parle d'une société qui se réfugie dans l'individualisme pour jouir de tout : de l'argent, de la politique, du théâtre, de la littérature, de la chair. C'est cette société de jouisseurs, avec ses gagnants et ses perdants, que le Nouveau Théâtre Populaire déploie devant vous, comme un grand bestiaire humain.



© Nouveau Théâtre Populaire

Durée : 2h15 - 500 places
Vendredi 17 mai - 20h30



En cas d'annulation liée aux intempéries, le spectacle aura lieu dans la salle Thélème (Université de Tours) à 18h.

Honoré, Vie Balzacienne
Nouveau Théâtre Populaire

À VOIR
EN FAMILLE

Tout à la fois un documentaire sur la vie de Balzac et une enquête sur le génie créateur, ce spectacle met en scène un Balzac de tragicomédie face à ses trois divinités : l'Amour, l'Argent et l'Œuvre.



© Nouveau Théâtre Populaire

Spectacle pour toute la famille, à partir de 10 ans.
Durée : 1h - 500 places

Samedi 18 mai - 11h et 15h
Séance également en Langue des Signes à 15h
Sur inscription au 02 47 21 65 24

Dimanche 19 mai - 11h et 17h
Egalement à 16h : visite tactile (30 min environ)
Sur inscription au 02 47 21 65 24



2 AUDITORIUM
BIBLIOTHEQUE CENTRALE

2 bis avenue André Malraux

Balzac à travers la plume
de Stefan Zweig - lecture théâtrale
Cie Prométhéâtre

Stefan Zweig vouait une véritable admiration pour les œuvres de Balzac dont il a rédigé une biographie qui l'occupa plus de dix ans. Redécouvrez à travers des extraits de « Balzac, le roman de sa vie », le génie de ces deux auteurs.

Durée : 1h15 - 80 places
Vendredi 17 mai - 19h
Samedi 18 mai - 18h



3 RUE NATIONALE

Entrée du Musée du
Compagnonnage

Balzac Intime
Théâtre de l'Ante

Une rencontre au plus près du romancier, pour découvrir et entendre les mots de Balzac dans son intimité... Accompagnés de sa servante, faites la rencontre d'Honoré, l'écrivain, qui vous parle de sa vie, son enfance, son rapport à Tours et la Touraine.



Théâtre de l'Ante

Durée : 30 mn - spectacle en continu
Vendredi 17 mai - 15h>18h
Samedi 18 mai - 15h>18h - 20h>23h
Dimanche 19 mai - 11h>17h



4 SALLE OCKEGHEM

15 place Châteauneuf

Le Prix
de Christina Goh

Un concert de blues de l'auteure-compositrice Christina Goh qui s'inspire de *La Comédie Humaine*, accompagnée d'un accordéon, piano et cor.

Durée : 1h20 - 160 places
Dimanche 19 mai - 18h



5 PETIT FAUCHEUX

12 rue Léonard de Vinci

La cousine Bette
Cie Prométhéâtre

Sans doute l'un des personnages les plus monstrueux qui soit sorti de l'imagination de Balzac, la Cousine Bette cherche par tous les moyens à détruire le bonheur de sa cousine Hortense mariée à ce jeune peintre polonais dont elle s'est entichée. Revivez le roman de Balzac interprété par les comédiens de la compagnie Prométhéâtre.



© Prométhéâtre

Durée : 1h30 - 180 places
Samedi 18 mai - 14h30
Dimanche 19 mai - 14h30



6 GUINGUETTE TOURS SUR LOIRE

Bords de Loire

Village Balzac
bords de Loire

Promenez-vous au milieu des stands des partenaires et associations qui participent aux événements de l'année Balzac : Vouvray Patrimoine, Château de Moncontour, Société Tourangelle des Amis d'Honoré de Balzac, Atelier de reliure Tourangelle et Musée de la Typographie, Accueil vélo rando, Comité départemental de randonnée, Livre et patrimoine en Val de Loire, Chocolats Bellanger, Office de Tourisme, Association de Défense de la Langue Française, Musée Balzac, La Boite à Livres, My Book Box, Jean-Luc Péchinot, etc...

Réalisation de caricatures de Balzac par l'artiste H.L.Bergey, sur le thème de *La Comédie Humaine*.

Airr Comité de quartier de Rochepinard, la vigne entre deux rives du Cher et La Couée vous font danser sur des airs balzaciens.

Samedi 18 mai - à partir de 11h



Exposition Arts plastiques

Exposition plastique autour des œuvres de la vie d'Honoré de Balzac organisée par Le Petit Monde et la Morinerie.

Du vendredi 17 au dimanche 19 mai
en partenariat avec Le Petit Monde

Balzac ou l'art de l'équilibre
Le Petit Monde

À VOIR
ABSOLUMENT

La vie de Balzac est un perpétuel (dés)équilibre : il est funambule. Une biographie de la vie de Balzac imaginée par le funambule Olivier Zimmermann traversant le fleuve, sous la direction artistique du Petit Monde.



© Claude Esselen

À voir à partir
des quais de
la Loire (rive
gauche).

À VOIR
EN FAMILLE

Samedi 18 mai - 19h
en partenariat avec Le Petit Monde



Mémoire d'Argile

Le sculpteur H.L. Bergey se lance dans une chorégraphie périlleuse et excessive avec un bloc d'argile malléable de 400 kg pour modeler le visage d'Honoré de Balzac. Il est accompagné de musiciens et d'une voix récitant des textes poétiques.

Dimanche 19 mai - 16h



Goûter d'anniversaire

La Chambre syndicale des patrons pâtisiers, Confiseurs, Glaciers de Touraine innove et crée un gâteau « Le Balzac de Tours » : venez découvrir cette création gustative !

Dimanche 19 mai - 17h



La Boum des Balzaciennes
DJ Squirrel

Mélange des mélodies classiques tziganes des premières guinguettes avec celles d'aujourd'hui, ponctuée de l'apparition de certains personnages de *La Comédie Humaine*.

Dimanche 19 mai - 21h
en partenariat avec Le Petit Monde

programme

Vendredi 17 mai

Balzac Intime
Rue Nationale (Musée du Compagnonnage) - 15h>18h
Balzac à travers la plume de Stefan Zweig
Auditorium Bibliothèque Centrale - 19h
Illusions perdues
Esplanade du Château - 20h30

Samedi 18 mai

Drôle de Tram
Tramway - Au cours de la journée
Promenades en Calèche
Rendez-vous au bout de la rue Bernard Palissy - Au cours de la journée
Village Balzac
Guinguette Tours sur Loire (Bords de Loire) - à partir de 11h
Honoré, Vie Balzacienne
Esplanade du Château - 11h et 15h
La Cousine Bette
Petit Fauchaux - 14h30
Sur les pas de Balzac
Visites guidées - RDV Office de Tourisme - 15h

Balzac Intime
Rue Nationale (Musée du Compagnonnage) - 15h>18h et 20h>23h
Balzac à travers la plume de Stefan Zweig
Auditorium Bibliothèque Centrale - 18h
Balzac ou l'Art de l'équilibre
Guinguette Tours sur Loire - 19h
Nuit des Musées
Musées, châteaux, lieux d'expo - 19h>minuit
Chorale Air en Air
Espace J. Villeret - 20h30

Dimanche 19 mai

Honoré, Vie Balzacienne
Esplanade du Château - 11h et 17h
Balzac Intime
Rue Nationale (Musée du Compagnonnage) - 11h>17h
La Cousine Bette
Petit Fauchaux - 14h30
Sur les pas de Balzac
Visites guidées - RDV Office de Tourisme - 15h
Mémoire d'argile
Guinguette Tours sur Loire - 16h
Goûter d'anniversaire
Guinguette Tours sur Loire - 17h
Le Prix de Christina Goh
Salle Ockeghem - 18h
La Boum des Balzaciennes
Guinguette Tours sur Loire - 21h

Lundi 20 mai

Drôle de Tram
Tramway - Au cours de la journée
Balzac écrivain universel
Salle Ockeghem - 17h30
L'Auberge Rouge
Cinémathèque - Cinémas Studio - 19h30

